SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Manitoba — District No. 6 Brandon — S. District No. L — Polling sub-division / Subdivision de votation No. 73 — in / dans Sifton Twp 7 R 24 and 25 (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par John R. Davis (Enumerator. / Enumérateur.)

Page 1

Dwelling-houses numbered in the order of visitation / Maisons habitées numérotées dans l'ordre de visite	Families numbered in the order of visitation / Familles numérotées dans l'ordre de visite	Personal Description. / Description de la Personne. — Name of each person whose usual place of abode was in this family on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dont la famille ou la maison, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou de ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion. — Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier. — Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Wage Earner. / Employé. — Working at trade in factory or in home. (Specify by "F" for factory, and by "H" for home, as may be.) / Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Mettre "F" pour fabrique et "H" pour travail à la maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier à la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings, from occupation or trade, $. / Gages supplémentaires, provenant d'autre source que son occupation principale, $.	Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus. — Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood." / Infirmités. (Si l'infirmité date de l'enfance, ajouter "depuis l'enfance.") — a. Deaf and dumb. / Sourd-muet. b. Blind. / Aveugle. c. Unsound mind. / Atteint d'aliénation mentale.	Line / Ligne
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1	1	Atchison Wm J.	m	W	Head	M	28 Nov	1861	39	Ont- R			Irish	Canadian	Presb	Farmer				1								1	1	1		English		1
		" Bella B.	f	W	Wife	M	25 Dec	1865	35	" "			"	"	meth													1	1	1		"		2
		" Bert C.	m	W	Son	S	8 Dec	1890	10	" "			"	"	"													1	1	1		"		3
		" Lawrence	m	W	"	S	9 Feb	1893	8	Man R			"	"	"															1		"		4
		" Norman P.	m	W	"	S	9 Apl	1895	5	" "			"	"	"															1		"		5
		" Mervin	m	W	"	S	19 July	1897	3	" "			"	"	"																	"		6
		" Mary	f	W	Daugh	S	9 May	1899	1	" "			"	"	"																			7
		" Baby	f	W	"	S	17 June	1900	9/12	" "			"	"	"																	"		8
		" Mary	f	W	Mother	W	7 June	1839	61	Ireland	1840		"	"	"													1	1	1		"		9
		" Mabel	f	W	Sister	S	1 July	1880	20	Ont R			"	"	Presb													1	1	1		"		10
		Parker James	m	W	Dom	S	8 Nov	1864	36	England	1892		English	"	Ch of Eng	F. Labr		✓		1					10	200		1	1	1		"		11
		Holmes Arthur	m	W	"	S	20 Aug	1879	21	"	1885		"	"	Congal	Farm Labr		✓		1					5	100		1	1	1		"		12
		Stoney Marmaduke	m	W	"	S	16 Oct-	1866	35	Galatia	1896	1900	Galatian	"	R Bath	Farm Labr		✓		1					8	175						Fabian		13
		Granger Isaac	m	W	"	S	10 Aug	1872	28	"	1896		"	Galatian	"	Farm Labr		✓		1					1	15						"		14
		Gough John	m	W	"	S	1 Apl	1883	17	"	1899		"	"	"	Farm Labr		✓		1					1	15						French		15
		Gobeil John	m	W	"	S	6 Sept	1877	23	France	1891		French	French	"	Farm Labr		✓		1					1	15						"		16
2	2	Huel Louis	m	W	Head	M	5 Sept-	1874	26	"	1891	1896	"	Canadian	"	Gen Mcht				1								1	1	1	1	"		17
		" Lenortine	f	W	Wife	M	4 Feb	1896	15	"	1890		"	French	"																			18
		" Gaston	m	W	Son	S	1 Aug	1900	8/12	Man R	1st		"	Canadian	"													1	1	1	1	"		19
	3	Caudard Theodore	m	W	Head	M	24 Feb	1869	32	France	1892	1898	"	"	"	Gen Mcht				1								1	1	1	1	"		20
		" Martha	f	W	Wife	M	7 Aug	1876	24	"	1891		"	French	"																			21
		" Mary	f	W	Daugh	S	1 Jan	1900	1	Man R			"	Canadian	"													1	1	1	1	"		22
3	4	Cancade Regis	m	W	Head	M	24 Oct-	1858	42	France	1889	1896	"	"	"	Farmer				1										1	1	"		23
		" Mary	f	W	Wife	M	28 Nov	1869	31	"	1891		"	French	"																1	"		24
		" Gaston	m	W	Son	S	5 Jan	1895	6	Man R			"	Canadian	"																1	"		25
		" Pierre	m	W	"	S	25 Apl	1896	4	" "			"	"	"																	"		26
		" Henri	m	W	"	S	23 Oct-	1897	3	" "			"	"	"																	"		27
		" Leon	m	W	"	S	21 Apl	1900	11/12	" "			"	"	"																	"		28
		Decaire Martin	m	W	Dom	S	28 May	1849	51	France	1886	1895	"	"	"	F. Laborer		✓		1					9	160			1	1	1	"		29
																									8	250					English		30
4	5	Mackay John W.	m	W	Head	M	6 June	1857	49	N.S. u			Scotch	"	Presb	Post Master				1									1	1	1		"		31
		" Georgie	f	W	Wife	M	25 July	1857	43	" u			"	"	"														1	1	1		"		32
		" Frank	m	W	Son	S	31 Jan	1882	18	" u			"	"	"	N.S												10	1	1	1		"		33
		" Bessie	f	W	Daugh	S	16 Aug	1883	17	Man R			"	"	"													10	1	1	1		"		34
		" Sarah	f	W	"	S	23 May	1885	15	" "			"	"	"													8	1	1	1		"		35
		" Selena	f	W	"	S	10 Dec	1886	14	" "			"	"	"													2	1	1	1		"		36
		" James	m	W	Son	S	14 Oct-	1888	12	" "			"	"	"													8	1	1	1		"		37
		" Ray G.	m	W	"	S	7 Oct-	1893	7	" "			"	"	"																1		"		38
		" Emma	f	W	Daugh	S	15 Oct-	1895	5	" "			"	"	"																1		"		39
		" Jessie	f	W	"	S	29 Dec	1897	3	" "			"	"	"																		"		40
		Dick Wm S.	m	W	Dom	S	8 Sept	1875	25	Scotland	1889		"	"	"	Farmer		✓		1					12	250			1	1	1		"		41
		Hay John W	m	W	Lodger	S	18 Apl	1875	25	N. B. R			English	"	Ch of Eng	"				1									1	1	1		"		42
		" George N.	m	W	"	S	18 Jan	1877	24	" "			"	"	"	Farmer		✓		1					12	500			1	1	1		"		43
5	6	Davis Thomas	m	W	Head	M	6 Oct-	1846	54	England	1864		"	"	Meth	Farmer				1									1	1	1		"		44
		" Mary	f	W	Wife	M	19 Feb	1854	47	"	1870		"	"	"													4	1	1	1		"		45
		" Albert J.	m	W	Son	S	20 Aug	1881	19	Man R			"	"	"	H Son												4	1	1	1		"		46
		" Andrew W	m	W	"	S	30 Jan	1884	17	" "			"	"	"	do												10	1	1	1		"		47
		" George H	m	W	"	S	6 Sept	1887	13	" "			"	"	"														1	1	1		"		48
6	7	Davis John B	m	W	Head	M	24 May	1823	77	England	1862		"	"	"	Farmer R	1												1	1	1		"		49
		" Mary	f	W	Wife	M	24 June	1824	76	"	1862		"	"	"														1	1	1	1	French		50
7	8	Cancade John M	m	W	Head	M	9 Nov	1856	44	France	1889	1892	French	"	R Cath	Farmer				1															51